

آافشہ پڑھنے پل

فارسی، کولت پڑھنے پل

کلاس - XII

سال - 2023-24

ڈیوٹیک : 100

شمالی تین گھنٹے 15 مینٹ

نوٹ - پورے 15 مینٹ پڑھنا سیکھنا
کو پڑھنے کے لیے تیار رہنا

15

اگر ۱ - مندرجہ ذیل اشعار کا ترجمہ اردو، انگریزی یا ہندی کسی ایک زبان میں لکھیے ؟

(الف)

ہر کرا جامہ ز عشق چاک شد	اور ز ص و عیب ملی پاک شد
شار باش ای عشق پر سودای ما	ای طیب جملہ علت های ما
ای دای کوت و نایوس ما	ای تو افلاگون و جانیوس ما
جسم خاک از عشق بر افلاک شد	کوہ در فص آرد و چالاک شد

علت عاشق ز علت ماجراست
عشق اضطراب اسرار خداست

(ب)

مہر حکم شرع آب خوردن خطاست	دگر خون بہ فتویٰ بریزی رواست
اگر شرع فتویٰ دہد بر ہلاک	الا تانہاری زکشتن پاک
نظرتن در احوال زندانیان	کہ ممکن بودی گنہ در میان
بسما نام نیکوی پیناہ سال	کہ یک نام ز شنتش کند با حال
پندہہ کارن جاہد نام	الحاول نکر در زہر مال عام
بر آفاق گرسہر بادشاہست	چو مال از تو انگرستاند گذاست

اگر ۲ - مندرجہ ذیل اشعار سے آپ کیا سمجھتے ہیں، تنقیدی بحث کر کے پورے مفصل لکھیے ؟ اردو، ہندی یا انگریزی میں

15

"فناعت تو انگر کند سرد را"

8

اگر ۳ - آدن مصدر سے فعل ماضی مطلق کر گردان بنائیے ؟

آدن، رفتن، گزشتن، نوشتن، خوابیدن، آرامیدن، گزشتن

12

اگر ۴ - مندرجہ ذیل کا ترجمہ اردو، ہندی یا انگریزی سے فارسی میں لکھیے ؟

(الف) "عہد عمر لوی کے آخر دور کے نامور شعراء میں ابو سعید کا نام سر مہر ست ہے۔"

آپ مہنہ میں تو بیٹا ۲۰۰۰ء میں پیدا ہوئے۔ ابتدا میں سے خاوش نراج، حساک
طبیعت کے تھے۔ جوانی میں ہی دل پر دو کیفیت جاری ہوئے ہیں جو نامور

(ب)

Once upon a time there was a king, He had a friend monkey
The king loved him very much, The monkey helped The
king in his work and every time monkey follow The
king -

20

سوال نمبر ۵ - مندرجہ ذیل عبارت کا ترجمہ اردو، انگریزی، ہندی میں کیجئے؟

(الف) سلطان محمود در مجلس وعظ حاضر ہوا، طلحک از عقب او آنجا رفت
چون او بر سید واعظ بیگفت کہ حقیر کی برگی را کاٹیدہ باشد
روز قیامت برک باہر گردن غلام بارہ ای شاہ نذر تا او را از صراط
مستقیم بگذارے۔ سلطان محمود میگریست، طلحک گفت ای سلطان
مگری و دل خوش دار کہ تو نیز آن روز پیادہ غامی -

(ب)

د علماء گفتہ اند کہ این حدیث دلیل است بر آنکہ اگر کسی در مزاج بہ سخن راست
بروم را بخنداند۔ باقی نسبت و آنچه در حدیث وارد شدہ کہ مجادلہ و مزاج
مکن با برادر عوسن خود را در آن نسبت کہ در مزاج مبالغہ مکن و آنرا صحت و عدت
خوم ساز چہ مزاج دائم سبب خندہ بسیار است و آن موجب سختی دل و
عقوبت است -

10

سوال نمبر ۴ - مندرجہ ذیل میں سے کسی ایک کی حالات زندگی اور ادبی خدمات پر روشنی ڈالیں؟
عبد ذاکانی، مولانا ردھی، محمد الین علی صفی، انجم تنویر - صدر اقبال

10

سوال نمبر ۷ - مندرجہ ذیل میں سے کسی دو کی تعریف مع مثال لکھیے؟

ماہی بید، ماہی نمائی، صخر، صفت استعارہ، تشبیہ،

10

سوال نمبر ۹ - مندرجہ ذیل میں سے کسی ایک عنوان پر مختصر مضمون لکھیے؟
تعلیم اور حکمت، بہار اسکول اور ذمہ داری، باکی و صفائی،

3/2/23

23-5-23